

# COURRIER D'AMSTERDAM.

N°. 107. JEUDI, le 22 Novembre 1810.

## INTÉRIEUR.

AMSTERDAM, le 21 Novembre.

On écrit de Rhoon, près Rotterdam, du 12 de ce mois, ce qui suit:

Voici un exemple de grande fécondité. *Leisje Kranenburg*, veuve de *Pierre Louter*, décédée en cette commune, à l'âge de 88 ans et 9 mois, avait donné le jour à 13 enfans, dont 8 encore vivans pleurent sa perte ainsi que 68 petits-sils, 72 autres petits-enfans, et 48 autres individus qui par alliance lui doivent le titre de belle-mère ou celui de grand-mère; la famille de cette femme s'élevait au total de 209 personnes, descendues d'elle en ligne directe, dont 186 sont encore vivantes.

## MINISTÈRE DU TRÉSOR PUBLIC DE L'EMPIRE.

### AVIS AU COMMERCE.

L'inspecteur-général du trésor public de l'empire, agent spécial en Hollande, chargé de la recette générale des droits de 40 et 50 pCt., imposés en exécution du décret impérial du 9 juillet dernier, sur les denrées et marchandises coloniales, prévient les négociants d'Amsterdam et des autres villes de la Hollande qui ont souscrit des obligations à termes, qu'il est porteur des prochaines échéances de ces obligations, et que c'est entre ses mains et à son bureau que le montant devra en être payé à époques fixes, et dans les proportions déterminées par le tarif annexé au décret du 30 août dernier.

Néanmoins les souscripteurs d'obligations stipulées payables en Hollande qui préféreraient en effectuer le paiement à Paris, obtiendront cette facilité en remettant à l'inspecteur-général susdit, un mois avant les échéances de leurs obligations, un bordereau indicatif de celles qu'ils désireraient payer à Paris, et désignant le domicile auquel le paiement des effets devra avoir lieu.

Ce bordereau devra porter l'engagement formel tant de la part de leurs caution solidaire, de faire faire les paiements au domicile indiqué, et de se soumettre en cas de non paiement, aux protés, amendes et coupes de retour, de la même manière que si les obligations eussent été présentées au premier domicile en Hollande.

On trouvera des renseignemens ultérieurs et des modèles de bordereaux dans les bureaux de l'inspecteur-général, établis au palais impérial à Amsterdam.

Les bureaux sont ouverts au public tous les jours depuis 9 heures du matin jusqu'à 2 heures.

Amsterdam, 15 novembre. L'inspecteur-général du trésor public de l'empire, agent spécial en Hollande, 1810.

PARIS, le 16 Novembre.

### DÉCRET IMPÉRIAL.

#### EXTRAIT des minutes de la secrétairerie-d'état.

Décret, contenant règlement sur l'organisation judiciaire et l'administration de la justice dans les départemens des Bouches-du-Rhin, des Bouches-de-l'Escaut, et dans l'arrondissement de Breda.

À l'palais impérial de FONTAINBLEAU, le 8 novembre 1810.

NAPOLEON, EMPEREUR DES FRANÇAIS, ROI D'ITALIE, PROTECTEUR DE LA CONFÉDÉRATION DU RHIN, MÉDIATEUR DE LA CONFÉDÉRATION SUISSE,

Sur le rapport de Notre grand-juge ministre de la justice; Notre conseil-d'état entendu;

Nous avons décrété et décrêtons ce qui suit:

#### ARTICLE PRÉLIMINAIRE.

Toutes les autorités judiciaires actuellement établies dans les départemens des Bouches-du-Rhin et des Bouches-de-l'Escaut, et dans l'arrondissement de Breda, réunis au département des Deux-Nèthes, sous quelque titre et dénomination qu'elles existent, sont et demeureront supprimées, à compter du 1<sup>er</sup> janvier 1811.

A partir du même jour, la justice, dans lesdits départemens, sera rendue conformément aux lois générales de l'empire, et par les tribunaux qui seront institués par Nous.

# COURRIER VAN AMSTERDAM.

DONDERDAG, den 22 van Slagtaand 1810. N°. 107.

## BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

AMSTERDAM, den 21 van Slagtaand.

MEN meldt van Rhoon, bij Rotterdam, van den 12den dezer, het volgende:

Men heeft alhier een voorbeeld van groote vruchtbaarheid. *Leisje Kranenburg*, weduwe van *Pieter Louter*, binnen deze gemeente in den ouderdom van 88 jaren en 9 maanden overleden, had 13 kinderen ter wereld gebracht, waarvan 8 nog in leven zijnde, het verlies van haar betreuren, gelijk mede 58 kindskinderen, 72 achter-kindskinderen en 48 andere personen, welke door huwelijken, haar den naam van schoonmoeder of dien van grootmoeder moeten geven; de familie dezer vrouw beliep in het geheel 209 liepen, in een regtlijn van haar afstammende, waarvan 186 nog in leven zijn.

## MINISTERIE DER PUBLIEKE SCHATKIST VAN HET KEIZERRIJK.

### KENNISGEVING AAN DEN KOOPHANDEL.

De inspecteur-generaal der publieke schatkist van het rijk, speciaal agent in Holland, belast met den generale ontvangst der belastingen van 40 en 50 pCt., naar aanleiding van het keizerlijk decreet, van den 9den van hooimaand II., op de koloniale waren en koopmanschappen gelegd, brengt, bij deze, ter kennis van de kooplieden, zoo in Amsterdam als in alle andere Hollandsche steden, welke schuldbekentenissen op termijnen ondertekend hebben, dat hij houder is van dezelve, en het beldoop daar van in zijne handen en aan dazelfs bureau zal moeten worden betaald; op de bepaalde termijnen, en in evenredigheid van het tarif, geannexeerd aan het decreet van den 9den van oogstm. II.

Dat, niettemin, de ondertekenaren van de bepaalde schuldbekentenissen, welke in Holland betaalbaar zijn, die verkiezen mogen, dezelve betaling te Parys te doen, daartoe verlof zullen bekomen, indien zij aan den gemelden inspecteur-generaal, een maand vóór den vervaltijd hunner schuldbekentenissen, doen toe komen eene gespecificeerde lijst van de zoodanige, welke zij te Parys wenschten te betalen; met uitdrukking van het domicilium, waar de betaling dier effecten zal plaats hebben.

Dat deze lijst zal moeten inhouden de volledige verbindenis zoo van wege de principale schuldenaren als van wege derzelver borgen, elk in het bijzonder, om de betaling te doen geschieden aan het aangewezen domicilium, en om zich, ingevalle van wanbetaling, te onderwerpen aan de protesten, boeten en herwissel-rekeningen, op dezelfde wijze, als of de schuldbekentenissen waren vertoond aan het eerste domicilium in Holland.

Zullende voorts nadere onderrichtingen en modellen van de voornoemde lijsten te bekomen zijn aan het bureau van den gemelden inspecteur-generaal, op het keizerlijk paleis te Amsterdam gevestigd; ten waken einde, hetzelfde dagelijks voor het publiek zal geopend wezen, des voormiddags van 9 tot 2 ure.

Amsterdam, den 15 den van slagtaand 1810. De inspecteur-generaal van de publieke schatkist, spetiaal agent in Holland, DURET.

PARIS, den 16 van Slagtaand.

### KEIZERLIJK DECREET.

#### EXTRACT uit de minuten van de secretarij van staat.

Decreet, behelzende een reglement, weggens de organisatie der regterlijke magt en de regtspleging in de departemens der Bouches-du-Rhin, der Bouches-de-l'Escaut en in het arrondissement Breda.

In het keizerlijk paleis van FONTAINBLEAU, den 8 van Slagtaand 1810.

NAPOLEON, KEZER DER FRANSSEN, KONING VAN ITALIE, BESCHERMER VAN HET RIJNVERBOND, BEMIDDELAR VAN HET ZWITSERSCH BONDGENOOTSCHAP.

Op het verslag van Onzen groot-regter, minister van justitie, Onzen staatsraad gehoord;

Hebben Wij decreteerd en decreteren hetgeen volgt:

#### VÓORAFGÁAND ARTIKEL.

Alle regterlyke magten, die thans bestaan in de departemens der Bouches-du-Rhin en der Bouches-de-l'Escaut, mitsgaders in het arrondissement Breda, hetwelk met het departement der Deux-Nèthes vereenigd is, onder welke benaming zulks ook zijn moge, zijn en blijven, te rekenen van den 1<sup>er</sup> januari 1811, afgeschaft.

Te rekenen van dienzelfden dag, zal het regt, in gezegde departemens, worden uitgeoefend, overeenkomstig de algemeene wetten des ríjs, mitsgaders door de regtbanken, welke doer ons zullen worden ingesteld.

# TITRE PREMIER

*Des justices de paix.*

## CHAPITRE PREMIER.

### *Organisation des dépenses.*

Art. 1er. Il y aura, dans chaque canton, un juge-de-paix lequel aura deux suppléans et un greffier.

2 Nul ne pourra être juge de paix, ou suppléant de juge-de-paix, s'il n'est âgé de trente ans accomplis.

3. Les greffiers des justices de paix ne pourront être âgés de moins de vingt-cinq ans.

4. Jusqu'à ce qu'il ait été pourvu à l'exécution du titre II des constitutions de l'empire, en date de 16 thermidor an 10, la désignation de candidats pour les places de juge de paix et de suppléant de juge de paix, sera faite par les présidents et Nos procureurs dans les tribunaux de première instance. La première désignation sera faite par Notre commissaire de justice.

5. Chaque juge-de-paix remplira seul les fonctions de sa place.

En cas d'absence ou d'empêchement du juge de paix, ses fonctions seront remplies par le premier et subsidiairement par le second suppléant.

6. En cas d'empêchement simultané d'un juge de paix et de ses suppléants, il sera procédé ainsi qu'il est prescrit par la loi du 16 ventose an 12.

7. Les juges-de-paix jouiront, indépendamment des droits d'actes et de vacations qui leur sont alloués par Nos décrets du 16 février 1807, d'un traitement fixe, qui sera de 1000 fr. à Middelbourg, Bois-le-Duc, Nimègue et Bréda, et de 800 fr. dans tous les autres cantons.

8. Le traitement des greffiers des justices-de-paix sera égal au tiers de celui des juges-de-paix.

Ces greffiers percevront, en outre, les droits et émolumens qui leur sont attribués par la loi du 21 prairial an 7 et par Nos décrets du 16 février 1807.

9. Les menues dépenses des justices de paix et des tribunaux de police seront provisoirement réglées par Notre grand-juge ministre de la justice, sur les bases et dans les proportions déterminées par les lois et réglements de l'empire, sauf à y faire, lors du règlement définitif, les augmentations qui seraient jugées nécessaires d'après les localités.

## CHAPITRE II.

### *Compétence des juges de paix.*

10. Les juges-de-paix connaîtront, en matière civile, de toutes les causes purement personnelles et mobilières, sans appel, jusqu'à la valeur de 50 fr.; et à charge d'appel au tribunal de première instance de l'arrondissement, jusqu'à la valeur de 100 fr.

11. Ils connaîtront aussi, sans appel, jusqu'à la valeur de cinquante francs, et, à charge d'appel, à quelque somme ou valeur que la demande puisse monter:

1<sup>o</sup>. Des actions pour dégâts faits, soit par les hommes, soit par les animaux, aux champs, fruits et récoltes;

2<sup>o</sup>. Des déplacements de bornes, des usurpations de terre, arbres, haies, fossés et autres clôtures, lorsque ces déplacements et usurpations auront eu lieu dans l'année; des entreprises sur les cours d'eau servant à l'arrosement des prés, commises pareillement dans l'année, et de toutes actions possessoires;

3<sup>o</sup>. Des réparations locatives des maisons et fermes;

4<sup>o</sup>. Des indemnités prétendues par le fermier ou locataire pour non-juissance, lorsque le droit à l'indemnité ne sera point contesté, et des dégradations alléguées par le propriétaire;

5<sup>o</sup>. Du paiement du salaire des gens de travail, des gages des domestiques, et de l'exécution des engagements respectifs des maîtres et de leurs domestiques ou gens de travail, sauf les cas réservés aux conseils de prud'hommes dans les lieux où ils en sera établis;

6<sup>o</sup>. Des actions pour injures verbales, rixes et voies de fait pour lesquelles les parties ne se seront point pourvues par voie criminelle ou de police.

12. Les juges de paix sont officiers de police judiciaire et juges de simple police; leurs attributions et leur compétence, sous ce double rapport, sont déterminées par le code criminel.

13. Ils se conformeront, au surplus, à tout ce qui est prescrit aux juges de paix par les autres codes et lois de l'empire et par Nos décrets.

(Moniteur.)

(La suite-ci-après.)

LL. MM. II. sont arrivées aujourd'hui à cinq heures de l'après-midi au palais des Tuilleries.

On mende de Stockholm, en date du 29 octobre, que S. A. le prince-royal, étant arrivé le 28 après-midi au château de Drottningholm, est venu incognito, le soir, faire une visite à LL. MM. dans la capitale. On l'y attendait le 29, mais toujours très-incognito. On fait tous les préparatifs de son entrée solennelle à Stockholm.

On dit que l'hôtel qu'occupait à Paris le prince-royal de Suède, est destiné à l'ambassade suédoise.

Le gouvernement suédois se propose d'avoir un agent de commerce à Bordeaux;

(Gazette de France.)

# TITRE I.

*Over de vrede-gerechten.*

## HOOFSSTUK I.

### *Organisatie der uitgaven.*

Art. 1. In ieder kanton zal een vrede-regter zijn, die twee plaatsvervangers en een griffier zal hebben.

2. Niemand zal vrede-regter of plaatsvervanger van vrede-regter kunnen zijn, tenzij hij volle dertig jaren zal bereikt hebben.

3. De griffiers der vrede-gerechten zullen niet jonger dan vijf-en-twintig jaren mogen zijn.

4. Tot zoo lang er in de uitvoering van titel II der rijksconstitutie, van den 16den thermidor, 10<sup>e</sup> jaarg, zal voorzien zijn, zal de benoeming van kandidaten tot de posten van vrede-regter en plaatsvervanger van vrede-regter geschieden door de voorzitters en door Onze procureurs bij de regtbanken ter eerster instantie. De eerste benoeming zal door Onzen commissaris van justitie geschieden.

5. Ieder vrede-regter zal de ambtsbezigheden, aan zijnen post verknocht, alleén waarnemen.

In geval van afwezendheid of dat de vrede-regter belet zou mogen zijn, zullen deszelfs ambtsbezigheden door den eersten, en bij plaatsvervulling door den tweeden plaatsvervanger vervuld worden.

6. In geval van gelijktijdige afwezendheid of belet van den vrede-regter en zijne beide plaatsvervangers, zal men te wein gaan, zoo als bij de wet van den 16den ventose, 12<sup>e</sup> jaarg, is voorgeschreven.

7. De vrede-regters zullen, behalve hunne inkomsten van de akten en vacatien, die hen bij Onze decreten van den 16den van sprokkelmaand 1807 zijn toegerekend, nog een vast traktement genieten, hetwelk zijn zal van 1000 franken, te Middelburg, den Bosch, Nijmegen en Breda, en van 800 franken, in de andere kantons.

8. Het traktement van de griffiers der vrede-gerechten zal gelijk zijn met het een-derde deel van dat der vrede-regters.

Deze griffiers zullen daarenboven zoodanige regten en emoluments genieten, als hun bij de wet van den 21sten prairial, 7<sup>e</sup> jaarg, en bij Onze decreten van den 16den van sprokkelmaand 1807, zijn toegekend.

9. De kleine uitgaven der vrede-gerechten en der regtbanken van politie zullen provisioneel door Onzen groot-regter minister van justitie worden geregeld, volgens de grondslagen en evenredigheid van hetgeen door de wetten en reglementen des riks bepaald is, met voorbehouding, om daarin, bij het definitief reglement, zoodanige vermeerderingen daar te stellen, als volgens de plaatselijke omstandigheden zal worden noodig geoordeeld.

## HOOFSSTUK II.

### *Over de competentie der vrede-regters.*

10. De vrede-regters zullen, in materie-civiel, kennis nemen van alle klootelijc personele of manbilaire actien, tot de waarde van 50 franken, zonder dat daarvan eenig appèl zal vallen, en onder appèl aan de regtbank ter eerster instantie van het arrondissement, tot het beloop einer somme van 100 franken.

11. Zij zullen insgelijks kenois nemen, zonder appèl, tot de waarde van 50 franken, en met appèl, tot zoodanige waarde of somme, als de zaak mag bedragen, over:

12. Alle actien tot vergoeding van schaden, hetzij door mensen, hetzij door dieren, aan velden, vruchten en aan den oogst toegetrapt;

13. Alle verplaatsingen van grensscheidingen, usurpatien van grond, boomten, heiningen, grachten en andere sluitingen, wanuzer die verplaatsingen of usurpatien in het loopend jaarg geschied zijn; ook wegen questien over den loop van eenig water, dienende tot besproeiing van weilanden, insgelijks binnen den loop des jaars gedaan, en van alle actien possessoir;

14. Alle reparatiën van verhuurde huizen en landhoeven;

15. Van alle schadeloosstellingen, die de hoevenaar of huurder mag begereen, wegens gestoord gebruik, ingevalle het regt tot schadeloosstelling niet tegengesproken wordt, zoo als ook over de beschadiging aan het verhuurd goed, door den eigenaar voorgewend.

16. Van alle betalingen van loon aan arbeidslieden, diensthonden, en over de uitvoering der wederrijdsche verbindissen tussen meesters en hunne dienst- of werkbeden, uitgezonderd alleen in de gevallen, die aan de raden van goe-mannen zullen zijn toegekend, in die plaatsen, alwaar dezelve zullen worden aangesteld;

17. Van actien van injurie, met woorden gepleegd, wegens twist en dadelijk geweld, voor welke de partijen zich niet hebben voorzien in cas criminell of van politie.

18. De vrede-regters zijn officieren der regtlijke politie en regters van enkele politie; hunne attributien en hunne competentie zijn, in dit dubbeld opzigt, bij het criminale wetboek bepaald.

19. Zij zullen zich, daarenboven, gedragen naar alles, wat bij de andere wethoeken en wetten van het rijk, mitsgaders bij Onze decreten, den vrede-regters is voorgeschreven.

(Moniteur.)

(Het vervolg hierna.)

HH. KK. KK. MM. zijn heden namiddag ten vijfuren aan het paleis der Tuilerien aangekomen.

Men meldt van Stockholm, onder dagtekening den 29sten van wijnmaand, dat Z. H. de kroonprins, den 28sten II., des namiddags, op het kasteel van Drottningholm aangekomen rynde, des avonds, incognito, een bezoek bij HH. MM. in de hoofdstad heeft afgelegd. Men verwachtte hem den 29sten aldaar, doch altijd incognito. Men maakt vele toebereidselen tot zijne plegtige intrede te Stockholm.

Men zegt, dat het hotel, hetwelk de kroonprins van Zweden te Paris bewoende, voor het zweedsch gezantschap bestemd is.

De zweedsche regering zal voortaan een handels-agent te Bordeaux hebben.

(Gazette de France.)

# EXTRÉIEUR

H O N G R I E.

PRESBOURG, le 1er Novembre.

Les nouvelles les plus récentes de la Serbie rapportent les faits suivans: Toutes les forces disponibles des Serbiens, qui n'avaient pas été jugées absolument nécessaires dans la partie méridionale de cette province, ont été rassemblées vers la Drina, et Czerni-Petrovitz a pris en personne le commandement contre l'armée turque, commandée par le pacha de Trauwick. Ce dernier, qui s'était approché de Schabatz pour attaquer cette place, a pris de saute le parti de se retirer et de se concentrer dans une position très favorable, où il voulait attendre les opérations du pacha de Nissa, qui devait aussi pénétrer dans la Serbie, pour prendre l'armée serbie entre deux feux; mais dès que la principale armée serbie a été réunie, Czerni-Petrovitz s'est avancé vers la position défensive des Turcs, a attaquée leurs retranchemens et est parvenu, après une bataille très-meutrière, qui a été livrée le 20 octobre près de Losnitz, à remporter une victoire complète sur les Turcs, auxquels les Serbiens ont pris une partie de leur artillerie. Le colonel russe Nikitsch, qui est attaché à Czerni-Petrovitz, en qualité d'adjudant-général et qui dirige ses opérations, a été grièvement blessé. Les Serbiens ont perdu beaucoup de monde; mais les Turcs ont eu beaucoup plus de tués et de blessés. On s'est battu avec le plus grand acharnement.

En trois semaines, les Russes stationnés entre la Wallachie et la Serbie sont parvenus à s'emparer de toutes les petites places, qui assuraient autrefois aux Turcs la possession de la rive du Danube de ce côté. Le général de Siss s'est porté inopinément sur Widdin et assiége maintenant cette place. Un autre corps russe s'est approché d'Orsowa, sans avoir fait néanmoins jusqu'à présent bloquer cette place. On dit que Nissa doit être aussi assiégié.

Le général Kamenskoy a dû se mettre de nouveau en marche avec le gros de son armée pour les environs de Schumla, où le grand-visir a rassemblé des forces très-considérables.

(*Courrier de l'Europe.*)

BERLIN, le 30 Octobre.

Il a paru ici une nouvelle instruction pour l'aliénation des domaines; elle en facilite considérablement la vente, et les étrangers riches trouveront de grands avantages à en faire l'acquisition.

Du 1er. Novembre.

Nos finances se rétablissent peu à peu, et autant que les circonstances actuelles peuvent le permettre. On est parvenu à se procurer assez de fonds pour pouvoir annoncer officiellement, que les intérêts courans de la banque et de l'association maritime seront acquittés sans aucune déduction, à dater du 1er janvier prochain. Le gouvernement a pris en même temps l'engagement de paier sur les intérêts arriérés dus par ces deux établissements, des sommes plus considérables qu'on n'avait pu le faire jusqu'à présent. On s'occupe plus que jamais d'épargnes à faire dans toutes les parties de l'administration. Il vient d'être décidé que la moitié environ de notre armée sera licenciée, moyennant des congés limités; la solde des militaires en congé sera employée à l'acquittement de la dette publique. La somme que l'état gagnera par ces licencemens est très considérable. Toutes les manœuvres et évolutions militaires, qui de tous tems étaient usitées dans la monarchie prussienne, étant terminées, rien ne s'oppose à la réalisation de ce plan.

La publication du nouveau plan des finances de M. de Hardenberg a été retardée jusqu'ici par diverses circonstances; on croit néanmoins qu'elle anra lieu sous peu.

(*Extrait du Moniteur.*)

De commissaris-generaal tot de zaken der geneeskunde, van voordeel zijnde, dat, niettegenstaande tegen het verder vertier van zekere koortsverdrijvende-droppels, weder door de weduwe Jurgens, te Amsterdam, verkocht, en ook in commissie naar elders verzonden, volgens de vigerende geneeskundige verordeningen, waarbij het verkoopen van geneesmiddelen, door onbevoegden, wordt verboden, de noodige maatregelen zijn genomen, het echter mogelijk is, dat deze droppels zich al nog in het bezit van sommige lieden bevinden, of wel op eene clandestine wijze door hen verkregen zouden kunnen worden, brengt, bij deze, daartoe geautoriseerd door Z. E. den minister van binnelandsche zaken, ter kennis van het publiek, dat het, na gedaan onderzoek gebleken is, dat gemelde droppels *arsenicum* of *rottekruid* bevatten, en waarschuwt derhalve elk en een' gelijk, van dit middel geen gebruik te maken, alzoo hetzelste, gelijk de ondervinding ook reeds bewezen heeft, bijzonder in handen van onkundigen, de gevvaarlijkste gevolgen kan hebben.

Amsterdam, den 16den van slagtmaand 1810. De commissaris-generaal voorn., P. J. VAN MAANEN.

## P U B L I E K E F O N D S E N.

Den 17den van slagtmaand 1810 waren, op de beurs van Paris, de prijzen der publicke fondsen als volgt: 5 pCt. geconsol., interest doende met 22 van herfstm. 1810, 80 fr. o c.; dezelfde, interest doende met 22 van lentemaand 1811, o fr. o c.; aktien van de bank, interest doende met 3 van hooimaand, 1280 fr. o c.

## BUITENLANDSCHE BERIGTEN;

H O N G A R I E.

PRESBOURG, den 1 van Slagtmaand.

De jongste berigten uit Serbie melden de volgende daadzaken: De geheele inagt, waar over de Serbiërs kunnen beschikken en die niet volkommen noodzakelijk geoordeeld is, om het zuidelijk gedelte dier provincie te verdedigen, is bij de Drina verzaeld geworden, en Czerni-Petrovitz heeft in persoon het bevel tegen het turksch leger, hetwelk onder de bevelen van den pa ha van Trauwick staat, op zich genomen. Deze luistte, die Schabatz genaderd was, met oogmerk, om die plaats aan te vallen, heeft terstond de partij gekozen, terug te trekken en zijne magt in een gunstige stelling te verzamelen, alwaar hij de gevolgen afwacht der krijsverrigtingen van den pacha van Nissa, die insgeliks in Serbie moet rukken, ten einde het serbisch leger tussen twee vuren te brengen; doch, zoodra het voornamet serbisch leger vereenigt was, is Czerni-Petrovitz naar de verdedigingsstelling van de Turken getrokken, heeft hunne versterkingen aangetast, en heeft, na een zeer moorddadig gevecht, dat, den 20sten van wijngaard, bij Losnitz geleverd is, een volkommen overwinning op de Turken, van welke de Serbiërs een gedeelte van derzelver geschut hebben afgenoem, behaald. De russische kolonel Nikitsch, welke aan Czerni-Petrovitz, in hoedanigheid van adjudant-generaal, toegevoegd is, en zijne bewegingen bestuurt, is zwaar gekwetst. De Serbiërs hebben veel volk verloren; doch de Turken hebben nog veel meer dood en gekwetsten gehad. Men heeft niet de grootste verbittering gevochten.

In drie weken hebben de Russen, welke tusschen Wallachije en Serbie stonden, alle de kleine plaatsen bemachtigd, die voormals den Turken de bezitting van den Donau-oever aan deze zijde verzekeren. De generaal van Siss heeft zich onverwacht naar Widdin begeven, en belegert thans deze plaats. Een ander russisch korps is naar Orsowa getrokken, zonder echter tot dus verre deze vesting geblokkeerd te hebben. Men zegt, dat Nissa almede belegerd moet worden.

De generaal Kamenskoy is op nieuw met het gros van zijn leger naar den omtrek van Schumla, alwaar de groot-vizier een zeer aannemelijke magt heeft verzameld, moeten trekken.

(*Courrier de l'Europe.*)

BERLIJN, den 30 van Wijnmaand.

Alhier is een nieuwe instructie uitgevaardigd wegens de vreemding der domeinen; dezelve begünstigt aamerkelijc den verkoop, en rijke buitenlanders zullen groot voordeel kunnen behalen, door dezelve aan te koopen.

*Van den 1 van Slagtmaand.*

Onze finantien verbeteren zich allengs en zóó veel de tegenwoordige omstandigheden zulks kunnen toelaten. Men heeft geoeg fonds bijeen weten te brengen, om officieel te kunnen aankondigen, dat, met den 1sten van louwmaand aanstaande, de lopende interessen van de bank en van de schevaart-maatschappij, zonder enige korting, zullen worden betaald. Het gouvernemant heeft terzelfder tijd aangenomen, op de achterstallige interessen, door deze twee instigtingen verschuldigd, nog veel aamerkelijker sommen te betalen, dan men tot dus verre had kunnen doen. Men houdt zich meer dan immer bezig, met bezuinigingen in alle takken van bestuur. Er is besloten, dat omtrent de helft van ons leger afgedankt zal worden met verlof voor bepaalde tijd; de soldij der verlofgangers zal tot afdoening van de publieke schuld worden aangewend. De somme, die den staat door deze verlofgevingen zal winnen, is zeer aamerkelijc. Alle manœuvres en krijs-exercitien, welke, van alle tijden herwaarts, in de pruisische monarchie in gebruik waren, afgeloopen zijnde, stelt zich niets meer tegen de uitvoering van dit ontwerp.

De bekendmaking van het nieuw finantieel-plan van den heer von Hardenberg is tot heden door verschillende omstandigheden vertraagd; men gelooft echter, dat zulks weldra zal geschieden.

(*Uittreksel uit den Moniteur.*)

De beursprijs van diversche effecten was, op weensdag den 21sten van slagtmaand 1810, te Amsterdam, als volgt:

H O L L A N D:

Recepissen vrijwillige	Inschr. op het grootboek, doorl. schuld 2½ pCt. 11½ à 12
negotiatie 1797 . . 5 pCt. 16 à 17	
Dito negotiatie 1804 5½	Certificaten van dito 2½ — 11½ à 12
Obligationen negotiatie	Nat. schuldbrieven, 3 — 10 à 10½
van 40 mill. 1807, 6 — 29½ à 30½	Dito losrenten, . . . 3 — 10 à 10½
Dito negotiatie van	— 1798, . . 3½ — 11½ à 11½
20 miljoen 1809, 6 — 28½ à 29	— 1801, . . 3½ — 11½ à 11½
Certific. negot. van	— domeinen, . . . 4 —
30 van lente m. 1808 7 — 22 à 22½	— dito 1802, . . 5 — 16 à 17
30 jarige renten 1798 5 — 59 à 60	Bataafse rescript, —
20 jarige dito 1804, 5 — 10 à 10½	losb. na den vrede, 4 — 12½ à 13½

A M E R I K A A N S C H E F O N D S E N.

5½ pCt., bij Hope en Comp. C. S., ..... 94 à 95½ oCt.

S P A N I E.

Bij Echenique, . . 3½ pCt.

Bij Hope en comp., . . 5½ — 22 à 23

van 1805, . . . 5½ — 22 à 23

O O S T E N R I J S C H-E R Z E R Z U K E.

Op de weenerbank, bij

Goll en comp., .. 5 pCt.

Dito, bij Idem, . . . 4 pCt.

Certificaten, bij

Dito, bij Idem, . . . 4 — 20½ à 20½

R U S L A N D, bij Hope

en comp., . . 5 pCt. 63 à 63½

P O R T U G A L, bij dito, 5 — 92½ à 93½

N A P E L S, bij dito, 6 — 90 à 92

Z W E I E N, bij Hogguer en

Hasselgreen, . . 5 — 40 à 42

S A X E N, bij Brauns-

berg, . . . . . 5 — 100 à 100½

P R U I S S E N, bij de wed.

Überfeld en Serru-

rier, . . . . . 5 pCt. 58½ à 58½

F R A N S E R F O N D S E N, 5 —

C A R T I F I C A T E N van dito, bij Ket-

wich en Voombergh, van Hal-

mael en Hagendoorn, en Wil-

lem Borski, . . 5 pCt. 75½ à 75½

## Z E E T I J D I N G.

Den zosten van slagtmaand, in Texel niets voorgevallen. De wind W. Z. W.  
Den 19den, in 't Vlie niets voorgevallen. De wind Z. W.

Het schip la Porteuse, kapitein Léglé, geladen met hout voor het goederen, is in den nacht van den 7den op den 8ste, op een nur afstand van Coix (gelegen bij l'Orient) vergaan. Van de 10 man zijn slechts zeven geborgen. De stuurman, de zoon van den kapitein en een matroos; die op den oever gestorven is, bevinden zich onder het gat der dooden.

Een engelsche prijs, door den kaper le Séminateur, van St. Malo gemaakt, is genoodzaakt geweest in de baai van Iutel te stranden; dezelve is genaamd de Leander, en ging van Louren naar de Honduras; was met stukgoederen geladen. Een gedeelte van de lading is geborgen.

## MINISTERIE van FINANTTIEN.

\*\* Mr. T. VAN DER FEEN, commissaris tot de verponding over het eerste arrondissement en afdeeling resort Amsterdam, roeft op, tot betaling der dijctionele stuivers, wegens de verponding, over 1810, in de Saaijheit,

Dingsdag, den 27sten van slagtmaand,	wijk 14.
Wensdag, den 28sten	
Donderdag, den 29ten	wijk 15.
Vrijdag, den 30sten	
Dingsdag, den 4den van wintermaand,	
Woensdag, den 5den	
Donderdag, den 6den	wijk 16.
Vrijdag, den 7den	

Wordende terens de eigenaren, welke percelen in voorz. wijken hebben, en te gelijk in nog niet aangekondigde wijken, door de geheele stad opgeroepen, tot betaling voor alle dezelve.

## JUDICATURE over te middelen te water en te lande in HOLLAND.

\*\* De ondergetekende substitut fiskaal over de middelen te lande, in het resort Amsterdam, noificeert, dat, door de rijk bedienden ter recherche, op den 27sten van wijngaard jongstleden, des avonds circa zeven uren, zijn gesonden en vervolgens aangeboden en in beslag genomen twee fasten, een, liggende met het ene eind op den dijkspal en met het andere eind in zekeren opengevonden kelder, gelegen onder een huis op de Egelantiersgracht, N. Z., te Amsterdam, geteekend n°. 73, en bewoond of gebruikt worden door den mr. schilder J. van Bracht, en het andere, liggende mede in maniere voorz., in een kelder, op dezelfde gracht, onder het huis, geteekend n°. 84, en welke kelder in hure gebruikt wordt door ..... Wadeler.

Dat voorts, bij onderzoek is gebleken, dat ieder derzelve stukken inhield honderd acht-en-negentig stoopen brandewijn, sterk dertien graden, een

derzelve genommerd 86 en voor den bodem gebrand AN=ANDREV, en het andere, mede voor den bodem, gebrand IS=C A A.

En gemerkt, het onzeker is aan wie de voorz. in beslag genomen goede- ren toebehoren, wordt, bij deze, elk en een iegelijk, die daarop regt moet pretendere, opgeroepen, om zich, binne de drie eerstvolgende weken na dato deses, bekend te maken, op pene en ten effecte, als bij art. 40 van het reglement op de manier van procederen, bij de invordering van de middelen te land, is bepaald,

Amsterdam, den 8sten van slagtmaand 1810. De substitut-fiskaal voornoemd, G. A. VISSCHER.

\*\* Van wege het keizerlijk officie-fiskaal voor de middelen te water, bij het departement Rotterdam, zijn voor den keizerlichen commissaris-generaal van voorname middelen, te Rotterdam, gedagvaard, voor de tweede reize, tegen dingsdag den 27sten van slagtmaand 1810, alle de genen, die zouden kunnen komen, ten beschutte van f 117-:-:, zijnde het provenu van een kar en paard, en de daar opgeladen geweest zijnde twee schepels kolengruis en een vet varken, den 5den van slagtmaand 1810 aangehaald en ten kantore van Lendt opgebracht.

## A N N O N C E.

En présence de M. Marcotte, inspecteur des douanes impériales et des courtiers de commerce nommés à cet effet par monsieur le directeur, le maître des ventes des douanes, département d'Amsterdam, procédera à la vente publique et définitive, de

303 boucauts de tabac Américain en feuilles, et

1590 douves,

formant la cargaison du navire américain The Hero, capturé par les corsaires français l'Anacréon et le Dunkerquois.

312 boucauts de tabac Américain en feuilles,

806 douves, et

112 anepats,

formant la cargaison du navire américain Palliurus, capturé par les corsaires français le Diable à Quatre et l'Anacréon.

391 boucauts de tabac Américain en feuilles, et

1740 douves,

formant la cargaison du navire américain the Planter, capturé par le corsaire français le Daukerquois.

95 boucauts de tabac Américain en feuilles, et

19 boucauts côte de tabac,

formant une partie de la cargaison du navire américain Perséverance, capturé par les corsaires français le Vautour, l'Aventurier, l'Hebe et l'Anacréon.

35 boucauts de tabac Américain en feuilles, et

4280 douves,

formant une partie de la cargaison du navire américain Equator, capturé par les corsaires français le Tilsit et l'Hebe.

La vente est remise au 27 novembre 1810, mardi, le matin à dix heures, (au lieu du 20 novembre, comme il avait été annoncé) dans le local dit le Brakke-Grond, dans le Nes, à Amsterdam, et se fera conformément aux conditions en tête des catalogues, qui seront distribués gratis, chez la veuve J. W. Smit, libraire, sur le Fluweelen-Burgwal, près du Halsteeg.

L'on pourra examiner les marchandises quatre jours avant celui de la vente, aux magasins indiqués dans les catalogues.

## A N N O N C E.

\*\* Ten overstaan van den heer Marcotte, inspecteur der keizerlijke douanen, en de makelaars, ten dien einde door den directeur benoemd, zal de vendameester bij de middelen te water, in het departement Amsterdam, op dingsdag den 27sten van slagtmaand 1810, des voormiddags ten 10 ure, (in plaats van des voorriidags ten half-elf ure, gelijk oulangs was aangekondigt,) in den Brakke-Grond, in de Nes, te Amsterdam, publick, verkoopen:

505 vaten Amerikaansche tabak in bladen, en

1300 daigen,

uitmakende de lading van het amerikaansch schip the Hero, genomen door de fransche kapers l'Anacréon en le Dunkerquois.

3046 vaten Amerikaansche tabak in bladen,

8046 duigen, en

112 spaakhouten,

uitmakende de lading van het amerikaansch schip Palliurus, genomen door de fransche kapers le Diable à Quatre en l'Anacréon.

399 vaten Amerikaansche tabak in bladen, en

17410 daigen,

uitmakende de lading van het amerikaansch schip the Planter, genomen door den franschen kaper le Dunkerquois.

95 vaten Amerikaansche tabak in bladen, en

19 vaten tabakssteelen.

uitmakende de gedeelte lading van het amerikaansche schip Perseverance, genomen door de fransche kapers le Vautour, l'Aventurier, l'Hebe en l'Anacréon.

33 vaten Amerikaansche tabak in bladen, en

4280 duigen.

uitmakende de gedeelte lading van het amerikaansche schip Equator genomen door de fransche kapers le Tilsit en l'Hebe.

De conditien, waarop deze ladingen verkocht werden, zullen vermeld staan aan het hoofd der gedrukte notitien, welke bij de hockverkoopster de wege J. W. Smit, op den Fluweelen Burgwal, bij de Halsteeg, zullen worden uitgegeven.

De goederen zullen, vier dagen voor den verkoopdag, kunnen worden bezichtigd op de pakhuizen, bij de gedrukte notitien aangewezen.

\*\* Wordt geadverteerd, dat, mit krachte van een vierde mandament van raadactie, met de clausule van edictie ad valvas curiae, in ordinaria forma, gedepêcheerd op een akte van derde default, beide in dato den 15den van slagtmaand 1810, van den raad ter judicature over de middelen te water en te lande in Holland, geïmpetrered bij den keizerlichen advokaat-fiskaal-generaal, voor evengemelde middelen, (als daartoe, ingevolge des raads dispositie, van den 6den van grasmaand 1810, speciaal geautoriseerd,) door mij ondergetekenden, eerste-gezworen exploitant van voorn. raad, na voorgaanden klokkeslag, bij openbare edictie ad valvas curiae, uit naam en van wege Z. M. den KEIZER, ten vierde male, ex superabundanti, deze reize vooral, zijn gedagvaard, allen en een iegelijk, die zouden willen te zien wijzen het verder profijt van den voorz. default, het intendith te zien verifiëren, en de sententie te hooren pronuntieren, dezelve betrekende, dat, even verre zij compareren dan niet, door den raad nogtans, in het wijzen van het profijt van alle de defaulten, in de voorz. zaak gedeceerde, het verifiëren van het intendith, het pronuntieren der sententie als anderzins, voort zal worden gevoerd, als naar regten dienen behooren zal.

Gedaan, van de puije van voorn. raad, den 16den van slagtmaand 1810. Amsterdam, den 17den van slagtmaand 1810. H. B. VERBUIS.

\*\* Wordt geadverteerd, dat, mit krachte van een vierde mandament van raadactie, met de clausule van edictie ad valvas curiae, in ordinaria forma, gedepêcheerd op een akte van derde default, beide in dato den 15den van slagtmaand 1810, van den raad ter judicature over de middelen te water en te lande in Holland, geïmpetrered bij den keizerlichen advokaat-fiskaal-generaal, voor evengemelde middelen, (als daartoe, ingevolge des raads dispositie, van den 6den van grasmaand 1810, speciaal geautoriseerd,) door mij ondergetekenden, eerste-gezworen exploitant van voorn. raad, na voorgaanden klokkeslag, bij openbare edictie ad valvas curiae, uit naam en van wege Z. M. den KEIZER, ten vierde male, ex superabundanti, deze reize vooral, zijn gedagvaard, alle en een iegelijk, die zouden willen te zien wijzen het verder profijt van het tjaalkschip, genaamd de Vrouw Johanna, schipper Harm Jans, op den 3osten van slagtmaand 1809, bemanden Jeugdam, aangehouden, en daertself, ingehad hebbende lading, bestaande in koffij, indigo en ruwe suiker, of wet van het provenu van dien, het zij voor het geheel, het zij voor een gedeelte, te compareren of gemagtigd te zenden voor meergemelden raad, alhier in Amsterdam, op vrijdag, die zijn zal den 3osten van slagtmaand 1810, des voormiddags de klokke 12 ure, ten einde te zien wijzen het verder profijt van den voorz. default, het intendith te zien verifiëren, en de sententie te hooren pronuntieren, dezelve betrekende, dat, even verre zij compareren dan niet, door den raad nogtans, in het wijzen van het profijt van alle de defaulten, in de voorz. zaak gedeceerde, het verifiëren van het intendith, het pronuntieren der sententie als anderzins, voort zal worden gevoerd, als naar regten dienen behooren zal.

Gedaan, van de puije van voorn. raad, den 16den van slagtmaand 1810. Amsterdam, den 17den van slagtmaand 1810. H. B. VERBUIS.

\*\* Wordt geadverteerd, dat, mit krachte van een vierde mandament van raadactie, met de clausule van edictie ad valvas curiae, in ordinaria forma, gedepêcheerd op een akte van derde default, beide in dato den 15den van slagtmaand 1810, van den raad ter judicature over de middelen te water en te lande in Holland, geïmpetrered bij den keizerlichen advokaat-fiskaal-generaal voor evengemelde middelen, (als daartoe, ingevolge des raads dispositie, van den 6den van grasmaand 1810, speciaal geautoriseerd,) door mij ondergetekenden, eerste-gezworen exploitant van voorn. raad, na voorgaanden klokkeslag, bij openbare edictie ad valvas curiae, uit naam en van wege Z. M. den KEIZER, ten vierde male, ex superabundanti, deze reize vooral, zijn gedagvaard, allen en een iegelijk, die zouden willen te zien wijzen het verder profijt van een nederlager koloniale producten en enige manufakturen, den 18den van heftmaand 1809, in een woning, in het tichelwerk aan den dijk buiten Petkum aangehouden, en van een gelijke nederlager koloniale goederen, den 4den van slagtmaand daarteen volgende, in de woning van Hendrik Janssen de Boer, in de nabijheid van Pewsum, aangehouden, ofte wel het provenu van dien, het zij voor het geheel, het zij voor een gedeelte, te compareren of geraagd te zenden voor meergemelden raad, alhier in Amsterdam, op vrijdag, die zijn zal den 3osten van slagtmaand 1810, des voormiddags de klokke 12 ure, ten einde te zien wijzen het verder profijt van den voorz. default, het intendith te zien verifiëren en de sententie te hooren pronuntieren, dezelve betrekende, dat, even verre zij compareren dan niet, door den raad nogtans, in het wijzen van het profijt van alle de defaulten, in de voorz. zaak gedeceerde, het verifiëren van het intendith, het pronuntieren der sententie als anderzins, voort zal worden gevoerd, als naar regten dienen behooren zal.

Gedaan, van de puije van voorn. raad, den 16den van slagtmaand 1810. Amsterdam, den 17den van slagtmaand 1810. H. B. VERBUIS.

\*\* Er is op de koemarkt, gehouden te Hoorn, den 12den dezer maand, blijven staan, en door den ondergetekende in bewaring genomen: een donker zwart-bont hokkeling, wiens linker neusgat verstopt is, hebbende aan de staart het priser-lootje, ten teeken, dat reeds is gepriseerd; weshalve een iegelke, welke eenig regt op voornoemd heeft aantasten te hebben, en zalks met bewijzen stave, hetzelste kan terug bekom, mits het lende de kosten.

Hoorn, den J. H. VAN WICKEVOORT CROMMELIN,

19den van slagtmaand Hoojd-officier der stad Hoorn en jurisdictie derzelze.

## THÉATRE FRANÇAIS SUR L'ERWTEMARKT.

Aujourd'hui 22 novembre 1810.

HENRI CINQ, comédie en 5 actes en prose de Duval; suivie DES AMANS PROTÉEES, vaudeville en un acte. Le spectacle commencera par LES DEUX CHASSEURS, opéra en un acte, musique de Dassy.